N.º 1640. WOENSDAG den 29 Augustus. N.º 104.

UTRECHTSCHE PROVINCIALE en STADS-COURANT

ALGEMEEN ADVERTENTIEBLAD.

BEKENDMAKING.

De Burgemeester der stad Utrecht, brengt ter kennis der Ingezetenen, dat het door den Heer [illegible] Gouverneur der provincie Utrecht executoir verklaarde Schattings-Kohieren voor de Personele Belasting van de wijk G dezer gemeente, van de gemeente Tolsteeg of wijk K en van de gemeente Catharijne of wijk L, dienst 1849/50, aan den heer Ontvanger der Directe Belastingen, Tweede Afdeeling, Kantoor houdende aan het *Hieronymusplein*, zijn ter hand gesteld, aan wie ieder verpligt is, zijnen aanslag, op den bij de wet bepaalden voet, te voldoen.

Gedaan en op de gewone plaatsen aangeplakt te Utrecht den 28. Augustus 1849. De Burgemeester voornd.,

N. P. J. KIEN.

De gegagieerden *M. A. C. B. van der Kock* en *M. de Bruin* worden bij deze opgeroepen, zich ter Stads-Secretarie te vervoegen vóór of op den 3. September aanstaande, tot het ontvangen van ten hunne behoeve ingekomene stukken.

Utrecht den 25. Augustus 1849.

Ter Ordonnantie van Heeren Burgemeester en Wethouderen der Stad Utrecht.

W. G. v. DIJK, L. S.

ITALIË.

TURIJN 21 Augustus.

Heden zijn in de Kamer [illegible] ontvangen, waaronder de [illegible] de oudsten en de [illegible]heid der regters.

— [illegible] meldt, dat de lijkdienst, welke te Florence zou plaats hebben voor koning *Karel Albert*, op hooger order is uitgesteld, aangezien het gouvernement vernomen had, dat een gedeelte der bevolking die gelegenheid wilde te baat nemen, om eene vredelievende demonstratie te doen ten voordeele der Italiaansche onafhankelijkheid.

— De kleine republiek van St. Marino heeft de Garibaldische soldaten, op haar grondgebied gevlugt, niet aan de Oostenrijkers willen uitleveren, maar aan den groothertog van Toscane gevraagd en van hem verkregen, dat deze vlugtelingen over Toscaansch grondgebied naar Livorno mogten trekken, om zich van daar over zee naar elders te begeven.

ROME 18 Augustus.

Gisteren heeft generaal *Oudinot* eene wapenschouwing over de troepen gehouden.

— De heer *Savelli* heeft geweigerd de portefeuille van Binnenlandsche zaken aan te nemen.

— De stedelijke raad heeft de levering van 10,000 bedden voor de Fransche troepen bevolen, waaruit men besluit, dat deze troepen ons nog niet spoedig denken te verlaten.

— De inquisitie-gevangenis en de Engelenburg zijn, even als vroeger, vol met gevangenen. Indien *Garibaldi* en de zijnen, niet ontkomen waren, waren onze gevangenissen niet voldoende geweest. De Shirren, dringen des nachts in de huizen en slepen de inwoners naar den kerker. De Franschen zijn zeer complaisant, en willen zich met het volk verzoenen; doch dit gelukt hen niet. In de provincien zijn de Spanjaards en de Oostenrijkers gehaat. Er heerscht eene Babylonische verwarring. (*Concordia.*)

— In Ferrara is de cholera uitgebroken. In Rovigo en Vincenza woedt dezelve verschrikkelijk.

DUITSCHLAND.

WEENEN 23 Augustus.

Eergisteren heeft de grootvorst troonopvolger van Rusland deze hoofdstad weder verlaten, en is naar Oderberg vertrokken. Z. M. de Keizer vergezelde den prins, die Oostenrijksch generaals-uniform droeg, tot aan het station-gebouw van den Noorder spoorweg, alwaar Z. M. afscheid van zijnen hoogen gast nam.

— De 138 kanonnen, de amunitie, de paarden, wapenen en voorraad, door *Georgey* overgegeven, zijn te Grootwardein gebragt, alwaar dezelve door de Oostenrijksche troepen zijn overgenomen. Ook heeft prins *Paskewitsch* de troepen van *Georgey* ter beschikking van den Keizer van Oostenrijk gesteld. Volgens een onzer dagbladen, brengt de generaal-majoor graaf *Grune*, als generaal-adjudant, de definitive bevelen van Z. M. den Keizer, ten opzigte van het onderworpen Hongaarsche leger, naar Temeswar.

Bij de spoedige vervolging des vijands is een groote voorraad van militaire kleedingstukken, amunitie, enz., ter waarde van verscheidene millioenen, in onze handen gevallen. De finantie-minister der voorloopige regering, *Duschek*, heeft zich vrijwillig onderworpen, en eenen aanzienlijken [illegible] van Hongaarsch geld [illegible] overgeleverd. De bankbiljetten-fabriek van *Kossuth* bevond zich laatstelijk te Arad, alwaar men met de persen twee dagen is werkzaam geweest. Ten gevolge der gebeurtenissen, zijn de persen naar Bilagos vervoerd, alwaar dezelve in handen der Russen zijn gevallen.

— 5 pCt. $93^{13}/_{16}$ à $^{7}/_{8}$; 4 pCt. 76 à $^{1}/_{4}$; $2^{1}/_{2}$ pCt. $49^{1}/_{4}$ à $^{1}/_{2}$.

BERLIJN 26 Augustus.

Gisteren heeft de regerings-commissaris voor de Duitsche zaken, *v. Radowitz*, in eene lange rede, de staatkunde van Pruissen omtrent Duitschland bekend gemaakt, en verklaard, dat men over *de eenheid* van Duitschland zoo zeer verschillend denkt, dat Pruissen met de vergadering te Frankfort in geen vergelijk heeft kunnen komen; ook met Oostenrijk was men tot geen één denkbeeld kunnen geraken. Men was echter in onderhandeling, en zoodra Oostenrijk en Beijeren zich definitief zouden verklaard hebben, zal Pruissen den Rijksdag bijeen roepen.

Hij eindigde met de woorden: „*Pruissen vervult zijne pligten; het wil niet nemen, maar geven, zoo wel aan de dankbaren als aan de ondankbaren. Met alle krachten zullen wij naar den Bondstaat streven, het zij met velen of met weinige toetredenden. Pruissen wil het goede regt van de kleine Duitsche staten, maar ook het goede regt van het groote Duitschland.*" Deze rede werd algemeen toegejuicht.

— Den 21. dezer heeft de uitwisseling der Deensche en Duitsche krijgsgevangenen te Düppel plaats gehad.

RASTATT 25 Augustus.

Heden morgen 4 ure zijn weder vier man tot den kogel veroordeeld en gefusilleerd. Het waren 2 Badensche militairen en 2 Pruissen, die deel genomen hebben aan onze onzalige revolutie. De kanonnier *Zenthofer*, uit Manheim, en de wachtmeester *Lensinger*, door de revolutie tot artillerie-luitenant bevorderd, waren gisteren ter dood veroordeeld, en de Pruissische luitenants *Jansen* en *Bernigau*, uit Keulen, eenige dagen vroeger, door den Pruissischen krijgsraad. Gisteren werd hun het doodvonnis bekend gemaakt en reeds heden werd het aan hen en aan de beide Badenschen voltrokken.

Heden is de Poolsche majoor *Niewski* tot den kogel veroordeeld, en dezen avond doodgeschoten.

FRANKFORT 25 Augustus.

De aartshertog Rijksbestuurder heeft bij de Duitsche Rijks-marine verscheidene bevorderingen bevolen. Tot commodore is benoemd de heer *R. Brommy*, tot kapitein ter zee de heer *Howard*, enz.

Omtrent de verhandeling, nopens de Duitsche Constitutie, vernemen men, dat het thans de herstelling geldt, van een centraal bestuur, door Oostenrijk en Pruissen gemeenschappelijk uit te oefenen. Dit is hetzelfde plan, dat reeds in Mei en Junij geopperd werd, maar dat alstoen schipbreuk leed op de verdeelingen van Pruissen, 't welk verlangde, dat de Oostenrijksche regering onvoorwaardelijk het ontwerp zoude aannemen, dat het tot vestiging van een engeren bondstaat had voorgesteld. Thans echter zoude men zoover gekomen zijn, om zich omtrent dat ontwerp te verstaan.

ENGELAND.

LONDEN 25 Augustus.

De Koningin zou haren wensch te kennen hebben gegeven, dat zij tijdens haar verblijf in Ierland eene algemeene amnestie voor alle politieke veroordeelden wilde uitvaardigen.

Prins *Albert* heeft zich aan het hoofd gesteld eener commissie voor eene *Europesche tentoonstelling van voortbrengselen van Nijverheid*, in 1851 alhier te houden. In het Hijde-park wordt daartoe een schoon gebouw in gereedheid gebragt. Als eerste prijs heeft de Koningin gegeven 5000 pond st. Zonder uitzondering mogen alle volkeren vrij inzendingen doen ter mededinging.

— Gisteren waren er 383 nieuwe cholera lijders in de stad, en 173 overleden. In overig Engeland 439 nieuwe gevallen en 182 overledenen.

— Volgens een onzer dagbladen, komen dagelijks ongeveer 1000 landverhuizers in de Vereenigde Staten van N. Amerika aan, dat is jaarlijks 365,000.

— De fondsen zijn heden genoteerd: Gec. $92^{5}/_{8}$, $^{3}/_{4}$, op tijd $92^{3}/_{4}$, $^{7}/_{8}$; 5 pCt. ger. 93; $3^{1}/_{4}$ pCt. $95^{7}/_{8}$; Bank. $199^{1}/_{2}$; Holl. $2^{1}/_{2}$ $53^{1}/_{2}$; 4 pCt. $83^{3}/_{4}$; Sp. act. $18^{1}/_{4}$; Port. $33^{1}/_{2}$; Braz. [illegible] Mex. $27^{3}/_{4}$

FRANKRIJK.

PARIJS 25 Augustus.

Het gerucht van ministeriële verandering houdt nog niet op. Men wil thans, dat 2 à 3 leden van het Kabinet werkelijk hun ontslag hebben ingediend. De *Assemblée nationale* geeft zelfs zijnen wensch als werkelijkheid op, dat namentlijk de heeren *Molé*, *Thiers* en *Benoist d'Azy* in het Kabinet zouden komen. Ofschoon de verwezentlijking van dezen wensch nog wel wat achterwege zal blijven, zal het echter geene verwondering baren, dat [illegible] lang eene vredelievende reactie hoopt [illegible] len. Aan dit laatste, eene reactie namentlijk, verbindt men het berigt, dat de president [illegible] aide-de-camp, den heer *de Persigny*, die naar Duitsch-

land [illegible] is, niet alleen naar Berlijn [illegible] Weenen, maar ook naar Warschau, naar Petersburg [illegible] gezonden, om zich nader aan [illegible] sluiten. — Ook de [illegible] Faucher [illegible] zich te Limoges in een [illegible] toen hij zeide, dat [illegible] gered zag, wanneer [illegible] gevestigd was. Hij [illegible] geene [illegible]werping van het tegenwoordig bestaande door oproer, doch op vredelievende wijze, met algemeene overeenstemming.

— Het Journal [illegible] kel, waarin het [illegible] opzigte der vele [illegible] dat land thans zeer prijst. Die uitgewekenen mogen, volgens dat blad, niet digter bij de Duitsche grenzen komen dan op 8 uren afstands. De regering heeft eene groote militaire magt op de been geroepen, opdat de orde algemeen bewaard worde. Zij tracht de Duitsche aanvoerders van haar grondgebied te doen verwijderen, opdat dezen de gevlugten niet weder tot een inval aanzetten, en zendt alle wapenen, door Duitschers medegebragt, aan de respective regeringen terug.

— De *Gazette de France* heden voor de Jury gebragt, wegens een art. in zijn blad van 8. Feb., waarin gezegd wordt, dat de republiek, daar over dezelve noch gestemd noch onderhandeld was, eene overweldiging was van het nationale oppergezag, is door de Jury vrijgesproken.

— Vele leden van het vredescongres deelen heden aan allen, die hen te gemoet komen, kleine brochures uit, in miniatuur formaat, waarin de voornaamste denkbeelden van het congres zijn bijeengebragt.

— De heer *Emile de Girardin* heeft, in de redevoering, die hij op het vredes-congres uitsprak, beweerd, dat *een derde* van de algemeene inkomsten der Europesche Staten door het budget van oorlog wordt gebruikt.

Hij gaf daarvan de volgende statistieke opgave:

	geheel budget	budget van oorlog
Frankrijk .	1,411,600,000	386,000,000
Oostenrijk .	440,000,000	[illegible]
Pruissen .	235,000,000	[illegible]
Rusland . .	452,000,000	195,500,000
Engeland .	1,185,000,000	[illegible]4,000,000
Spanje .	195,000,000	54,000,000
Zweden	54,000,000	[illegible]
Napels	92,000,000	44,000,000
Sardinië	77,000,000	[illegible]
België . . .	99,000,000	[illegible]
Nederland	[illegible]	26,000,000
Duitschland	253,000,000	[illegible]
Denemarken .	[illegible]	[illegible]
Turkije	[illegible]	95,500,000
Portugal	59,000,000	[illegible]

— De fondsen zijn heden gerezen. 3 pCt. [illegible] 54,60, heden 54,90, gebleven 54,60. 5 pCt. gisteren 89,45, heden 89,65, gebleven 89,50. Bankactiën 2280.

PARIJS 26 Augustus.

Dezen zondag heeft geheel Parijs zich bezig gehouden, met de reis van den aide-de-camp van den president, den heer *de Persigny*. Elk dagblad gaf nieuwe stof tot gesprekken. Het eene bragt die reis in verband met een aanstaand huwelijk van *Louis Napoleon* met eene russische, de andere met eene zweedsche, een derde met eene andere noordsche prinses; weder anderen schrijven er politieke belangens aan toe; terwijl eindelijk de Engelsche bladen, die heden melden, dat geheel de vaste kust een verbond tegen Engeland [illegible] heeft, waarin Frankrijk een eerste rol [illegible], velen in de meening bragten, dat [illegible] daartoe moest strekken. Wat echter van [illegible] ook zijn moge, zeker is het, dat deze geen [illegible] plaizier-togtje is, maar eenig gewigtig oogmerk in zich sluit.

Gelukkig voor den heer *Dufaure* heeft die reis weder eenige afleiding voor dien minister gegeven, en hem eene verademing geschonken uit den stroom van [illegible], welke hem dagelijks toevloeijen. Echter [illegible] val onvermijdelijk, en schijnt alleen de weder[illegible]komst van de vergadering af te wachten.

— [illegible] departement de Saone-et-Loire is weder [illegible], de heer *Joly*, gekozen, de *alter ego* [illegible] dagblad van den volksvertegenwoordiger [illegible] *Rollin*.

— De minister [illegible] heeft gisteren avond een feest gegeven aan alle vreemdelingen, bij het vredes-congres tegenwoordig. Omtrent 1500 genoodigden waren tegenwoordig in het *Hotel des Capucines*. Men bemerkte vele kwakers onder die uit leden van zoovele natiën te zamengestelde vereeniging. Den Amerikaanschen [illegible], op het Congres, [illegible] gebleken, [illegible] voor de arbeid en zorg welke de heer *Victor Hugo* heeft besteed aan zijne waarneming van het voorzitterschap, eene medaille ter zijner eer willen doen slaan. De En[illegible] zijn [illegible] overeengekomen, [illegible] door [illegible] te doen vervaardigen, [illegible] geregt [illegible] richten [illegible]. Dit laatste denkbeeld is algemeen aangenomen.

— Heden weinig zaken in de Passage de l'Opera. De 5 pCt. werden aangeboden tot 89,65.

NEDERLAND.

'sGRAVENHAGE 26 Augustus.

Door Z. M. is benoemd tot kamerheer bij H. M. de Koningin Jhr. [illegible] *Nyeveld*.

— Het heeft Z. M. behaagd, te benoemen tot HD. bijzonderen lijfarts, den heer *C. W. Vinckhuisen*, med. doctor alhier.

— Heden namiddag is alhier aangekomen en in het *Hôtel Bellevue* afgestapt Z. K. H. de Kroonprins van Zweden, *Karel Lodewijk Eugenius*, hertog van Scandinavië, met aanzienlijk gevolg. Men spreekt van een huwelijk van dien prins met prinses *Louisa*, dochter van prins *Frederik*.

— Onder de personen, die gisteren avond de voorstelling in den Koninklijk-Franschen schouwburg bijwoonden, merkte men op prins *Pierre Bonaparte*, wiens gelijkenis met zijnen oom, den voormaligen keizer, treffende mag genoemd worden.

'sGRAVENHAGE 27 Augustus.

Z. K. H. prins *Hendrik* heeft heden middag Hoogstdeszelfs opwachting gemaakt bij Z. K. H. den Kroonprins van Zweden, in het *Hotel de Bellevue*, waarna Z. K. H. de Kroonprins zich begeven heeft naar Z. K. H. prins *Frederik der Nederlanden*, op het huis *de Pauw*.

— Bij Zr. Ms. besluit van den 25. Aug. is benoemd tot raadsheer in het provinciaal geregtshof in Gelderland jhr. mr. *W. L. F. C.* ridder *van Rappard*, voormalig president van hetzelve geregtshof, laatstelijk minister van finantien.

Bij besluit van dezelfde dagteekening is benoemd tot president van het provinciaal geregtshof in Gelderland, jhr. mr. *W. L. F. C.* ridder *van Rappard*, raadsheer in hetzelve geregtshof. (*Staats-Ct.*)

— *Pierre Napoleon Bonaparte* heeft gisteren ten hove gedineerd.

— Bij den Raad van State is een wets-ontwerp in overweging nopens veranderingen en verbeteringen bij de Brievenposterij.

ROTTERDAM 27 Augustus.

Als een voorbeeld van spoedige reis kan vermeld worden, dat het stoomschip NORFOLK, kapitein *W. Wood*, eergisteren des namiddags ten half [illegible] van Goole vertrok, en reeds gisteren [illegible] twee ure hier ter stede tot lossing gereed lag, hebbende alzoo die reis in 23½ uren volbragt.

UTRECHT 28 Augustus.

Gisteren is voor de armen der Ger. Diaconie in de kerken alhier gecollecteerd *f* 1214,75.

— Den 27. Aug. zijn te Haarlem door de commissie, belast met Staats-examen, geëxamineerd *elf* jongelieden, van welke 9 zijn toegelaten.

— Den Staatscommissie voor het Hoogere Onderwijs [illegible] vergaderd te [illegible], en haar rapport zal eerstdaags worden ingeleverd; daarbij [illegible] anderen het behoud der drie bestaande Akademiën worden voorgesteld, en tevens eene vermeerdering van het aantal professoren worden gesproken. (*Botterd. Courant.*)

— Bij den ondergeteekende is sedert de laatste opgave nog, onder hartelijke dankbetuiging aan de edele zenders, ontvangen van een onbekende twaalf linnen lakens. Van W. Z. voor de arme choleralijders *f* 20,00. Van J. L. in goud voor lijders ontvangen *f* 10,00. Van den Heer V. D. S. een coupon werk Schuld groot *f* 6,18⁵.

A. H. VAN DEN HEUVEL,
Geneesheer van wijk F.

Met hartelijke dankzegging [illegible] vers, berigten wij, dat wij, sedert onze laatste opgave, nog hebben ontvangen:

Van E. één coupon v[illegible]we L. *f* 5; mevr. de w[illegible] D. *f* 10; N. N. *f* [illegible] *f* 25; V. D. S. *f* 1[illegible]

De geneesh[illegible]

Utrecht
28. Aug. 1849.

Dr. KOR[illegible]
Dr. SCHO[illegible]

— In de vergadering van den Stedelijken Raad [illegible] bester en Wethouders [illegible] behoud van de [illegible] iksloter Ham, de bedijking te laten voltooijen op zoodanige wijze als zij zullen vermeenen te behooren. — Wijders is aan *C. [illegible] Frick*, te Zeist, toegestaan, vier putten te mogen maken op zijne kosten, tegen genot der opbrengst van het water, gedurende vijf jaren, zonder aanspraak op schadevergoeding in geval van mislukking, en wel op de volgende punten: op het Bikkers-Eiland bij de Eilands-Kerk; op het Amstelveld; op den Dam, en op de Noordermarkt. Er is echter bepaald, dat vooreerst niet meer zou worden toegestaan dan de put op het Bikkers-Eiland te boren, om eerst later bij welgeslagen de overige plaatsen beschikbaar te stellen, terwijl de prijs ook in geen geval hooger zou mogen gesteld worden dan 10 *cents* de 100 kan, zoo als in de concessie aan den heer *Vaillant* is bepaald geworden.

Te Amsterdam zijn van den 21. tot den 24. Aug. aangegeven 73 choleralijders, en overleden 56, zoo dat van 5 Junij tot den 24. Aug. zijn aangegeven 2405 en overleden 1329.

Van den 19. tot en met den 25. dezer zijn te 's Gravenhage aan de heerschende ziekte overleden 44 lijders, hersteld 28 en in behandeling gebleven 68; te Scheveningen zijn er 100 overleden, 66 hersteld en 85 in behandeling gebleven.

Te Arnhem zijn van den 24. tot den 25. Aug. aangegeven 8 choleralijders, overleden 9, hersteld 6. In behandeling 40.

— De generaal *Paez*, die thans de republiek Venezuela weer in den burgeroorlog heeft gewikkeld, wordt verschillend beoordeeld. In de *Allg. Zeitung* van 19. Aug. leest men onder Bremen, den 13. Aug.:

„Handelsbrieven uit La Guayra melden, dat in Venezuela weder [illegible] opstand is uitgebroken ten gunste van *Paez*; slechts [illegible] meent men hier in [illegible], welk met de omstandigheden [illegible] bekend zijn [illegible] te vroeg [illegible], dewijl [illegible] nog te magtig is, [illegible] de hulp van Engeland [illegible] in [illegible] weten [illegible]. In Bremen [illegible] men algemeen, dat *Paez* mag zegevieren. Zoo lang hij het land regeerde, waren deszelfs betrekkingen geregeld en dreven vrij ongestoord handel met Angostura, Puerto Cabello en La Guayra. *Paez* telt in Bremen ook vele vrienden, onder hen, die vroeger op Hanseesche factorijen aan de kust van Venezuela woonden. De kleine krachtige Indiaan met zijne levendige oogen heeft de Duitschers steeds vriendelijk op zijn schoon gelegen Hacienda Trinidad, bij Maracai, onthaald, welk landgoed anderhalf maal zoo groot is als het geheele prinsdom Buckeburg. Hij begunstigde de volksvlijt, [illegible] werkelijk als goed staatsman voor [illegible] ijverde. Ook aan hem danken wij het in 1837 zoo gunstige handelsverdrag. Voor als nog bevindt hij zich met zijne aanhangers in Coro; doch de togt van daar naar Valencia zal voor hem het gevaarlijkste zijn. Heeft hij echter die stad bereikt, zoo is hij zeker van zijne zege. In de vlakte van Aragua vindt hij zijne Llaneros terug.”

In een brief van een Nederlander, die met *Paez* handelwijze bekend is, lezen wij daarentegen:

„Het kwaad ligt in *Paez*, een ruwen Llanero, (een ossendrijver uit de grasvlakten), die eerst in later tijd heeft geleerd zijne handteekening te zetten. Hij had vele verdiensten in den oorlog der onafhankelijkheid van Venezuela; doch hij beging wreedheden tegen de weerlooze Spaansche gevangenen, wier verhaal zelfs de Columbianen doet gruwen.

[illegible] woelige en onrustige krijgsman is niet geschikt [illegible] de [illegible]; welk een kwaad heeft hij Zuid-Amerika niet berokkend door zijn opstand te Valentia in [illegible], welker gevolgen Columbia is verbrokkeld geworden! Welk een kwaad heeft hij Venezuela niet berokkend, door zijn opstand tegen een president, die zelf door de Oligarcas was gekozen; hoe veel bloed en schatten zijn in dezen burgeroorlog niet nutteloos verspild!

„Paez is de Croesus van Venezuela geworden. Het schoonste gedeelte der landgoederen der oude Spaansche adel heeft hij zich toegeëigend en is tot laden toe in het [illegible]. [illegible] op zijne landgoederen [illegible] geen vermaak; [illegible] president van Venezuela te worden. Doch toen hij president was, ergerde hij een ieder, die zedelijk gevoel had. *Paez* was van zijne wettige vrouw gescheiden; hij had eene bijzit, die hij in den schouwburg en op andere publieke plaatsen bragt, en welke alzoo met hem in de volks eerbewijzingen moest deelen."

V E N E Z U E L A.

Venezuela is niet gelukkiger ten opzigte van rust en vrede dan hare zuster republiek Spaansch St. Domingo. Het is waar, zij heeft niet te vreezen voor een oorlog met hare naburen, daar zij bijna overal door wildernissen begrensd is, doch zij is inwendig verdeeld in twee staatkundige partijen de Oligarcas en de Liberalen. Tot de eerste partij behooren meestal de afstammelingen der Europesche Spanjaarden; tot de tweede de massa der bevolking, zijnde een gemengd ras van Indianen, Afrikanen en Europeërs. De eerste partij beweert, dat de andere nog niet de geschiktheid heeft voor zelfsbeheersching, en tracht daarom zich alle ambten en bedieningen toe te eigenen; de tweede beweert, dat zij dezelfde geschiktheid bezit tot het bekleeden van ambten en bedieningen als de eersten.

Toen ik onder het bestuur van Soublette in Venezuela was, deed ik wel eens de vraag: Welke is toch het onderscheid tusschen Oligarcas en Liberalen? Het antwoord was alsdan: Oligarcas zijn de gene die thans op het kussen zitten, en liberalen die verlangen er op te komen.

Het Congres echter, ten einde beide partijen te bevredigen, en voor te komen, dat niet een persoon alleen de honiggraat uitzuigt, [illegible] zijne beurt er aan te laten zuigen, voegde een artikel in de Constitutie, (welk bepaalde, dat, even als de president en vice-president der republiek, alle hooge en lage ambten slechts tien jaren door dezelfde personen mogen bekleed worden. Hiermede waren de Liberalen tevreden, doch toen Soublette dit niet naleefde, werden zij hem vijandig.

In 1846 moest er een nieuwe president gekozen worden. *Guzman* was de candidaat der Liberalen, *Monagas*, die der Oligarcas. — Doch *Guzman* was slechts een diplomaat, en de ondervinding had geleerd, dat het niet raadzaam is om tot president te kiezen een persoon, die geen militair is, want deze wordt spoedig uit het bestuur gezet door de generaals der revolutie, die een grooten invloed op hunne krijgsmakkers uitoefenen. In 1826 verwekte *Paez* te Valentia een militair oproer, scheurde Venezuela van Columbia af en verhief zich tot president van gemelden staat. In 1835 verwekte generaal *Marino* insgelijks een militair oproer te Caracas en verbande den president *Vargas*, die slechts diplomaat was, uit den lande. Generaal *Monagas*, de candidaat der Oligarchs, een held uit de revolutie tijd, werd toen tot president verkozen met meerderheid van stemmen.

Monagas koos echter de partij der *juste milieu*. Hij gaf eene amnestie aan staatkundige misdadigers en plaatste zoo wel Liberalen, zijn oude vijanden, als Oligarcas, zijne oude vrienden, in ambten en bedieningen. Hier door was hij wel de vriend der Liberalen, doch de Oligarcas verklaarden zich toen tegen hem.

De tweedragt heerschte echter niet alleen onder het volk, maar ook onder de leden der kamer van de volksvertegenwoordigers. In de zitting van deze kamer, op den 24 Januarij 1848, brak deze tweedragt los. Van hevige woorden kwam het tot daadzaken, en onderscheidene leden werden gewond en gedood. De Oligarcas beschuldigden den president van niet de noodige maatregelen genomen te hebben om dit onheil voor te komen.

Generaal *Paez* rakte in opstand tegen hem; de burgeroorlog ontbrandde op nieuw, doch *Monagas* bleef overwinnaar.

Thans verheft zich eene nieuwe zwarigheid. *Monagas* begeert eene genoegzame krijgsmagt, om de rust en vrede te bewaren. Het congres, hetzij uit zuinigheid, hetzij uit vrees, dat de president gebruik zal maken van eene militaire magt, staat hem slechts eene zwakke nationale militie toe.

Hierdoor zal weder eene nieuwe botsing ontstaan tusschen het congres en het volk; het is derhalve niet te verwonderen, dat de vreemde kooplieden Curaçao tot een entrepot voor hunne waren zoeken te maken, om dezelve slechts in kleine hoeveelheden naar de vaste kust te kunnen afzenden, naar mate er aanvrage na is.

Er is nog eene andere oorzaak der aanhoudende onlusten niet alleen in Venezuela, maar in geheel Spaansch Amerika, en wel die, welke de president [illegible] Granada onlangs [illegible] in zijne opening van het Congres te Bogota. Spaansch Amerika is dun bevolkt; de grond is er zeer vruchtbaar en de behoeften zijn er weinig. De mensch heeft er te veel ledigen tijd over, die hij toch in eenige bezigheid moet verslijten.

In Spaansche tijden had hij eene sterke afleiding door oefeningen van devotie; de kerken waren dagelijks vol van geloovigen; iederen avond kon men voor bijna ieder huis door het gansche gezin de avondgebeden luide hooren opzeggen. — Thans ziet men er op zon- en feestdagen in de kerk niets dan eenige oude vrouwen, en de huiselijke godsdienst heeft geheel opgehouden.

Smaak voor lectuur of andere bezigheden, waarmede zich de beschaafde mensch bezig houdt, is er nog niet tot de massa der bevolking doorgedrongen.

Van daar, dat het een volksleider door fraaije woorden en schoone beloften zoo gemakkelijk valt, de menigte, die niets te doen heeft, in beweging te brengen. Ook wordt er de politie niet door eene genoegzame militaire magt ondersteund, op eene bevolking van 1,267,692 zielen, die Venezuela heeft [illegible] Sept. 1847, is eene militaire magt van 2,000 man voor een bepaalden tijd niet te veel.

— In de *Curaçaosche Courant* van 17. Maart vinden wij een verslag van de zitting der Vereenigde Wetgevende Kamers der republiek van Venezuela van den [illegible] Maart, 't welk voor ons niet onbelangrijk is, dewijl een lid van den Senaat, de heer *Rendon*, klagten over Holland heeft geuit, omdat Curaçao den generaal *Paez* en diens aanhangers gastvrijheid en, zoo als die senator zegt, ook hulp verleent, en derhalve niets minder wil, dan dat Venezuela den oorlog aan Nederland moet verklaren. Wij willen 's mans geheele rede niet mededeelen, maar slechts het volgende gedeelte:

„Zij, die zoo heldhaftig de onafhankelijkheid verdedigd hebben; die den Monarch van Spanje of zijne legerscharen overwonnen en tot aan de overzijde des Oceaans teruggedreven hebben, kunnen den Koning van Holland niet vreezen.

„Maar de Minister heeft ons gezegd, dat men zich in deze zaak tot dien Koning wenden, en tegen de verkeerde handelwijze der ondergeschikte of koloniale ambtenaren protesteren moet en voldoening eischen voor het krenken der eer van Venezuela; van Venezuela Mijne Heeren, dat welligt meer roem bezit dan Holland, ik spreek niet van het hedendaagsche koningsgezinde, maar van het oude, heldhaftige en republikeinsche Holland; en dat tevens vergoeding gevorderd zou worden voor de schaden, welke die handelingen den inwoners en het Bestuur van dit land berokkend hebben.

„Dit alleen kan beletten, dat het Congres zich op dit oogenblik bezig houde met de bewijzen te vorderen, ten einde den oorlog al of niet te verklaren, want de 9e bepaling van art. 87 der Constitutie geeft ons daartoe de magt.

„Misschien ligt de oorzaak van het kwaad in eenige toegevendheid, welke men ten onregte gebruikt heeft; ja ten onregte, want waarom moet Venezuela de gezagvoerders van Curaçao believen? Waarom kan men niet veeleer verwachten dat deze het gouvernement der Republiek zouden believen?

Na dezen spreker nam de Minister van Binnenlandsche zaken het woord, en zeide onderanderen:

„Betreffende de [illegible] van de kolonien, kan gezegd worden, dat er geene toegevendheid aan den kant van het gouvernement is geweest wegens hun vijandelijk gedrag, en wanneer ik gezegd heb dat zij vijandelijkheden gepleegd hebben tegen het gouvernement, moet men niet verstaan, dat zij het regtstreeks gedaan, maar dezelve toegelaten hebben.

„Er is, ik herhaal het, in deze zaak geene toegevendheid gebezigd. Men heeft er met nadruk vertoogen tegen gedaan en de noodige magtregels genomen om behoedzaam te zijn tegen hunne handelingen. De Uitvoerende Magt vreest den Koning van Holland, noch eenig magtiger Koning. Sterk door haar regt, sterk door de regtvaardigheid harer zaak en ondersteund door de nationale gevoelens, behoeft zij voor niets te vreezen. (Toejuiching.)

„Het gouvernement is in deze zaak met die voorzigtigheid te werk gegaan, dat daardoor zijn regt en de regtvaardigheid zijner zaak versterkt zullen worden. (Toejuiching.)

„Het is niet overbodig hier te herinneren hetgeen reeds gezegd is geworden: dat het gouvernement bezig is de bewijsstukken in gereedheid te brengen en de noodige maatregels te nemen, om met de waardigheid, die de Republick past, zijne vorderingen bij den Koning van Holland in te stellen."

De Redacteur der Curaçaosche Courant maakt daarop de volgende aanmerkingen:

„Wij gelooven het overbodig eenige aanmerkingen te maken op de vergelijking van het oude en hedendaagsche Holland met de Republiek van Venezuela; de zaak is daartoe te algemeen bekend. Wij kunnen echter niet voorbij gaan den Spreker in het Congres van Venezuela te herinneren aan de gastvrijheid van Curaçao, waarvan hij persoonlijk de blijken gehad heeft. Indien het Congres van Venezuela in 1836 even zoo gedacht had als dat van 1849, dan zoude hij luide geschreeuwd hebben over de onregtvaardigheid van het denkbeeld, om een land den oorlog aan te willen doen, wegens verleende herbergzaamheid aan ongelukkige vreemdelingen, die ten gevolge van burgeroorlogen hunne haardsteden moesten verlaten.

„Sedert den oorlog der onafhankelijkheid van Columbia is Curaçao het toevlugtsoord geweest van al de uitgewekenen van Nieuw Granada en Venezuela. De emigranten van alle partijen zijn hier zonder onderscheid gastvrij ontvangen geworden: — Patriotten, Godos, Reformisten, Federalisten, Oligarcas en Liberalen, allen hebben hier eene veilige wijkplaats gevonden, zonder in het minst bemoeijelijkt te worden, en nu zou deze zelfde gastvrijheid ons als eene misdaad, als eene schending der tractaten aangerekend worden! Dit is te ongehoord dan dat het naauwelijks eene wederlegging behoeft.

„Wij gelooven wel, dat men steeds genegen is om de pogingen der uitgewekenen, om in hun land terug te keeren, of hunne partij daar te doen zegevieren, ten laste van het land te stellen, waar deze eene wijkplaats gevonden hebben doch hoe moeijelijk en soms onmogelijk is het niet voor de gezagvoerders van die landen om die pogingen voor te komen of te beletten. Men heeft steeds uit het oog verloren de moeijelijke positie, waarin de inwoners van een land gesteld worden door de emigranten der verschillende partijen, ten gevolge van burgertwisten, te gelijk te moeten ontvangen.

„Het sympatiseren met de uitgewekenen van de eene partij meer dan met die van de andere, waartoe meestal de uitgewekenen zelven aanleiding gegeven hebben, of eene gewaagde onderneming van den koopman, werden dikwijls als partijdige handelingen beschouwd, doch niemand heeft het ooit in het hoofd gekregen om dezelven als hostiliteiten tegen het gouvernement te beschouwen.

„Het is ons niet bekend in hoe verre de ambtenaren van deze eilanden (Curaçao en Aruba) vijandelijkheden tegen de Republiek van Venezuela gepleegd hebben, waarvan bewijzen in handen van het gouvernement der Republiek zouden berusten. Wij willen ook de zaak niet vooruitloopen, dewijl dezelve aan de beslissing van het gouvernement in het Moederland onderworpen is geworden. Wij kunnen echter de verontwaardiging niet ontveinzen, welke de bedreiging van den Heer *Rendon* bij ons opgewekt heeft. Hij is eenen geruimen tijd op Curaçao en alzoo in de gelegenheid geweest om de bevolking van dit eiland te leeren kennen. Hij zal opgemerkt hebben dat de nationaliteit dezer bevolking te groot is, dan dat eenige invloed van buiten in staat zou zijn dit eiland voor Nederland te doen verloren gaan. En de rampspoedige gevolgen der burgertwisten, van welke Venezuela zelf haar het voorbeeld oplevert, [illegible] zijn om haar voor altoos te doen besluiten, zich vast aan Nederland te houden.

„Betreffende de voordeelen, welke Curaçao uit den handel met Venezuela trekt, kan niet ontkend worden dat dezelve groot zijn, doch dezelfde voordeelen geniet Venezuela wederkeerig van Curaçao. Twee landen, die met elkander handel drijven, kunnen gezegd worden dezelfde voordeelen van elkander te trekken, derhalve hebben beide landen belang in de bevordering van elkanders welzijn.

„Venezuela zou door de welvaart van Curaçao te vernietigen zich zelf nadeel berokkenen, en daarom gelooven wij dat de Venezolanen in het algemeen geheel anders dan de Heer *Rendon* over Curaçao zullen denken."

ADVERTENTIEN.

Burgemeester en Assessoren der Gemeente Vleuten maken den belanghebbenden bekend, dat door den Gemeenteraad is besloten, dat de KERMIS dit Jaar alhier niet zal gehouden worden en verder onbepaald is afgeschaft.

Vleuten den [illegible] Augustus 1849.

Burgemeester en Assessoren voornoemd,
G. T. H. VAN BIJLEVELT.
Ter Ordonnantie van dezelven,
G. VAN SCHEVIKHOVEN, L. S.

Burgemeester en Assessoren der Gemeente Haarzuilens maken den belanghebbenden bekend, dat door de Gemeente is besloten, dat de KERMIS dit Jaar alhier niet zal gehouden worden en verder onbepaald is afgeschaft.

Haarzuilens den 15. Augustus 1849.

Burgemeester en Assessoren voornoemd,
G. L. [illegible] BIJLEVELT.
Ter Ordonnantie van dezelven,
[illegible] VERHEEK, L. S.

(2083) *,* Getrouwd:
J. C. CARLEBUR, van Utrecht,
en
J. G. DRIJVER, van Gorinchem.
Schoonrewoerd 24. Aug. 1849.

(2084) *,* Heden bevallen van een ZOON de Hooggeboren Vrouwe Gravinne VAN LIMBURG STIRUM, geboren THIBAUT VAN AAGTEKERKE.

Utrecht den 24. Augustus 1849.

(2085) *,* AMÉLIE-LES-BAINS, bij PERPIGNAN, 15. Augustus 1849. Heden overleed alhier Mejufvrouwe CORNELIA ADRIANA VAN EELDE, in den jeugdigen leeftijd van 24 Jaren.

Eenige kennisgeving.

(2086) *,* DE MEERN, 25. Aug. 1849. Heden morgen, te negen ure, is tot onze diepe droefheid, de gade onzer beider lievelingen, PAULUS HERMAN, in den jeugdigen ouderdom van ruim vier jaren, na een smartelijk lijden van eenige uren, aan de thans heerschende ziekte bezweken.

J. P. BRIËT, Predikant.
C. M. BRIËT, BRELL.

Eenige kennisgeving.

(2087) *,* Op heden is alhier, in den ouderdom van ruim 82 Jaren, overleden de WelEerwaardigen Heer WIJNANDUS VAN OOSTRUM, R. C. Priester en Pastoor dezer Gemeente, na voorzien te zijn der laatste H. H. Sacramenten.

WM. VAN OOSTRUM.
Executeur Testamentair.

Vinkeveen 27. Augustus 1849.

Eenige kennisgeving.

(2088) *,* De ondergeteekende betuigt haren hartelijken dank, voor de bewijzen van deelneming, welke zij mogt ondervinden, bij het overlijden van haren geliefden echtgenoot.

H. DE BRIEDER,
Wed. W. VOORSTREEK.

SPAAKBANK TE UTRECHT.

(2089) *,* Tot het uitbetalen der verschenen renten zullen HH. Commissarissen zitting houden, Vrijdag den 31. Augustus aanstaande, des morgens van 10 tot 's namiddags te 1½ ure.

Namens dezelve,
GERLINGS, *Secretaris.*

De Ondergeteekende [illegible] Zaterdag [illegible] [illegible] tot het [illegible] der openbare Verkoopingen te Utrecht, [illegible] den tijd van *acht achtereenvolgende* jaren [illegible] worden [illegible]:

VEER- WAGENOEVERPASSCHEREN, [illegible] Utrecht, [illegible] de [illegible] te [illegible] bekend onder den naam van de [illegible] [illegible] bij [illegible], [illegible] derrigt te bekomen [illegible] [illegible] Utrecht.

(2090) *,* Tegen 1. November 1849. TE HUUR. Een modern HUIS, met vier Kamers, en twee Alkoven, Kelder, Keuken, Kolder, Meidenkamer, Regen- en Welwater, op een der vrolijkste en beste standen. Te bevragen bij A. LIMBEEK te Utrecht.

(2092) *,* De ondergeteekende heeft de eer zijne geachte Stadgenooten te berigten, dat hij zijne nieuw aangelegde KLEEDER-BLEEKERIJ, genaamd WELGELEGEN, in de Nieuwe Watert, hoek van de Ottersweg, te Utrecht, sinds 2 maanden heeft waargenomen; tot de grootste voldoening en genoegen van zijne Begunstigers, en neemt na ingemeld de vrijheid zich met alle respect te recommanderen, belovende de meest mogelijke goede behandeling.

R. DENEKAMP,
meender bekend onder den naam van
P. WELMAN,
zijnde de naam van zijnen Stiefvader.

EEN BOEKBINDER,

(2093) *,* zijn werk grondig verstaande, daaronder het vergulden begrepen, liefst van de Protestansche Godsdienst, van goede getuigschriften voorzien, en vast werk begeerende, vervoege zich, tot nadere informatie, in persoon of met franco Brieven bij den Boekhandelaar C. BIJLEVELD, Vismarkt, te Utrecht.

LA PRESERVATION PERSONNELLE.

Traité des infirmités accompagnant la jeunesse et de l'âge mûr.
avec 25 gravures coloriées.

Edition en langue française, sous enveloppe cachetée.

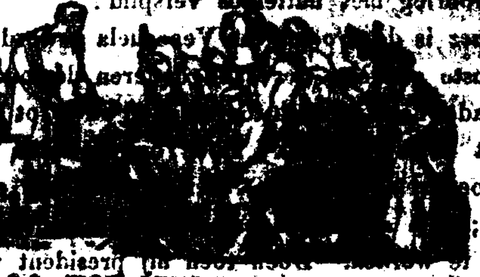
PRIX: 5 FRANCS.

(2094) *,* LA PRESERVATION PERSONNELLE. Traité médical de la physiologie du mariage, des infirmités et maladies secrètes de la jeunesse et de l'âge mûr, qui se contractent communément de bonne heure dans la vie et qui énervent les forces physiques et mentales, diminuent, affaiblissent la faculté de sentir et épuisent les forces vitales de la virilité; avec des observations pratiques pour le traitement des affections nerveuses et de l'indigestion, soit qu'elles proviennent des mauvaises habitudes, d'une trop grande assiduité à l'étude ou de l'influence des climats tropicaux; de faiblesse locale ou de constitution, resserrement et de toutes autres maladies contractées par imprudence. Avec 25 gravures coloriées, de l'anatomie, de la physiologie et des maladies des organes de la génération, expliquant leur constitution, usage et fonctions, et les effets qu'y causent les habitudes solitaires, les excès et la contagion;

Par SAMUEL LA'MERT, M. D.
9, Bedford-street, Bedford-square, London,
Docteur en médecine, membre [illegible] de l'Université d'Edimbourg, licencié de la Compagnie des pharmaciens de Londres, membre honoraire de la Société médicale des hôpitaux de Londres, etc., etc.

On peut se procurer cet ouvrage au bureau de ce Journal.

(2095) *,* [illegible] JONGE VROUW [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] (6) [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] Aanvragen [illegible] het Bureau dezer Courant [illegible].



(2096) *,* HOE MEN DOOR DE PILLEN VAN HOLLOWAY een hieeligen toestand der ingewanden kan [illegible]. Duizenden menschen zullen hun leven behouden, [illegible] [illegible] [illegible] het gebruiken van [illegible] [illegible] een, wijn, [illegible] vermijde elke buitensporigheid. Men zuivere wel de maag en ingewanden, en zuivere het bloed, hetwelk men zal bewerkstelligen, door des morgens en 's avonds, gedurende veertien dagen vijf of zes Holloway's pillen te nemen, en vervolgens elke week twee à drie dosis. Op deze wijze zal men de volmaakte gezondheid behouden, [illegible] cholera ontloopen. Dezelfde voorzorgen behooren in acht genomen te worden, bij elke gewone ongesteldheid der ingewanden.

Door het vermeerderd debiet, zijn de prijzen als volgt: Doosjes Pillen à ƒ 0,90, ƒ 2,10, ƒ 3,30, ƒ 7,75, ƒ 15,50, ƒ 23,70. Potjes Zalf à ƒ 0,90, ƒ 2,10, ƒ 3,30, ƒ 8,15, ƒ 16,00, ƒ 23,70.

[illegible] Heeren [illegible] [illegible] C. T. VAN [illegible] [illegible] bij den Heer J. STRAATMAN, Hoofd-Depôthouder te 's Hertogenbosch, alsmede te Londen Strand 244 Holloway's etablissement.

PRIJS VAN DE BOTER AAN DE WAAG TE LEYDEN.

Zaturdag 25 Aug. Van 27 tot 29 Gulden.

GRAANPRIJZEN AAN DE BEURS TE LEYDEN.

Tarwe ƒ 8,50 tot ƒ 9,50. Rogge ƒ 5,60 tot ƒ [illegible]. Gerst ƒ 4,10 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] Paardeboonen ƒ 6,30 tot ƒ [illegible] [illegible] ƒ 1[illegible] tot ƒ 1[illegible].

PRIJZEN DER [illegible]

AMSTERDAM 27 Augs. [illegible]

OMSCHRIJVING.			Volgens de Sociëteit het [illegible] van	tot	[illegible]
NEDERLAND.					
Werkel. Schuld	[illegible]	pCt.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
dito dito	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
dito dito	4		88	[illegible]	[illegible]
Amortisatie Syndicaat	3½		[illegible]	[illegible]	[illegible]
Oost-Ind. Leening	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
Aand. Rhijn-Spoorweg	4½		[illegible]	[illegible]	[illegible]
BELGIE.					
Rentleg. Verklaring	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
SPANJE.					
Leen. Ardoin	[illegible]	pCt.	12	12¼	[illegible]
[illegible]	[illegible]		12	[illegible]	[illegible]
Coupons [illegible]	[illegible]		11½	[illegible]	[illegible]
dito dito	3		35¼	35	[illegible]
[illegible] dito	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
PORTUGAL.					
[illegible] Obligatie	3	pCt.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
dito dito	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
RUSLAND.					
bij *Hope en Comp.*	5	pCt.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
dito 1828 en 1829	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
dito Negot. 1831 [illegible]	5		91½	94	[illegible]
dito	[illegible]		88	[illegible]	[illegible]
dito *Stieglitz*	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
POLEN.					
Aand. met Lot & 300	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
OOSTENRIJK.					
Metalliek	[illegible]	pCt.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
dito	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
Weener Bank Gold	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
AMERIKA.					
Braz. 1824	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible] ƒ 200	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]
Peru	[illegible]	pCt.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Mexico	[illegible]		[illegible]	28	27½

Binnenlandsche fondsen waren [illegible] goed prijshoudende Spaans. en Portug. onveranderd, Russ. en Oostenr. iets vast; Fransche fondsen een weinig meer [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible].

Laatste Prijzen ten 5 Ure.

Integr. 2½ pCt. 53[illegible]; Ard. ƒ 510, 12[illegible]; Binnenl. Spaanse 3 pCt. [illegible].

COURS VAN HET GELD.

BELEENING 2½. PROLONGATIE 2½. DISCONTO [illegible].

WAARNEMINGEN, gedaan op het Meteorologisch Observatorium te Utrecht (Zonnenburg).

Dag	Uur	Wind-rigting	Wind-kracht	Barom. bij 0°	Thermom.	Dampdrukking.	Vochtigheid.	Gevallen regen.	Aanmerkingen.
				mm		mm		mm	
26	8	ZW.	1	764,27	57,4	10,06	[illegible]	0,1	Bewolkt.
	2	W.	2	63,46	60,9	11,79	64	0,1	id.
	10	ZW.	1	61,39	62,4	12,35	85	0	Zwaar bewolkt
27	8	W.	2	60,83	62,8	9,97	69	0	Bewolkt.
	2	WZW.	3	60,00	63,5	8,44	57	0	id.
	10	WZW.	1	59,66	56,5	10,63	82	0	Zwaar bewolkt.

Utrecht, bij L. E. BOSCH en Zoon.